



الكرسي الرسولي

سيسنرف ابابل ةسادق

ةماعلا ةلباقملا

مئلعت

ةيطالغ لهأ ىلإ ةلاسرلا يف

2021 بآ / س ط س غ أ 4 ءاع برألا

سداسلا سلوب ةعاق

طاقف دحاو ليجنإلا 3.

[Multimedia]

إريخلال حابص، ءأزعألا تاوخلأاو ةوخلإلا

نم جرخي و، أسامح سلوب ئلتمي، هب ريشببتلا ةلاسرو ليجنإلاب رمألا لصتي نوكتي امदन
هيف عيش لك. عوسي برلا هيلإ اهلأوا يتلا ةلاسرلا هذه ىوس رخآ آئيش ىري ال وهف. هسفن
هتلاسرو همامتهاو، سلوب بح ةنإ. ليجنإلا ىوس رخآ عيش يأ همهي الو، ةراشبال هذل سركم
(1) "رشبأل لب، ديمعأل ينلسرئي مل حيسملا": لوقلا دح ىلإ بهذ لب. ليجنإلا نلعي نأ
ةلاسرب فيرعتلللو، ريشببتلل ةوعد اهنأ ىلع ةايحلإ يف هوجو سلوب رسف. (17، 1 ستنروق
ىلإ بتك امदन. (16، 9 ستنروق 1) "رشبأ مل نأ يل ليولا": ليجنإلا نالعالو، حيسملا
درفأو ألوسر نوكتيل يغد عوسي حيسملا دبَع سلوب نم": اذكه هسفن مدق، امور ييحيسم
ليجنإلا غلبيل هزرفأ هللأ نأ كردأ، راصتخاب. هتوعد يه هذه. (1، 1 ةمور) "هللأ ةراشبال نلغي
هذه هتوق لكب هسفن سركي نأ ىوس رخآ آئيش لعفي نأ عطتسي الو، سانلإ عيجم ىلإ
ةلاسرلا.

لهأماماً منم ةريرملا ةيرخسلا ىتحو، هيف لمألا ةبيخو، لوسرلا نرح مهفن نأ اننكمي كلذل أوأطخأ دقل: ةدوعلالا ةطقن ىلإ مهدوقيس، أئطاخ أقيرطهرظن ي ف اوكللس نيذلا، ةي طالغ "ةعبرألا ليجانألا" ي ف سلوب ركفي ال. ليجانألا وه عيش لك هلوو رودي يذلا روحملا. قيرطالا دق ةعبرألا ليجانألا نكت مل، ةلاسارلا هذه لسرا امدنع، عقاولا ي ف. أئاقلت نحن لعفن امك لولأا نالعالا يا، (امجيريكلا) ىمسي ام وهو، هبطع ي ام وه ليجانألا، هل ةبسنلاب. دعب تبثك نكمي ليجانألا اذه. صالخلل أعوبني، تاومألا ني ب نم عوسي ةماي قو توم نالعا وه؟ نالعا ي أو ربك ةنأو، بئتكلا ي ف درو امك اناي اطخلجأ نم تامحي سملا نأ: "لأعفا ةعبرأا هنع ربكي نأ وه اذه. (5-3، 15 ستنروق 1) "رخصل ىأرت ةنأو، بئتكلا ي ف درو امك ثلثلا مويلا ي ف ماقو صالخلا وهو دوعولل قيقحت وه ليجانألا اذه. عي مجلل ةايحل ي طعي يذلا نالعالا، سلوب نالعالا، هل أيققح أنبا هلال هلبقيو، هلال عم ةحلاصملا لن ي هلبقي نم. رشبالا لكل حونمملا، ةيدبالا ةايحل ثاري ملانو.

فبك رسي نأ لوسرلا عطتسي مل، ةي طالغ لهأ ىلإ تي طعأ يتلا ىربكلا ةي طعللا هذه اماماً عمو. رخألا "ليجانألا"... ةفاقث رثكأو، أروطت رثكأو وه امبر، رخأ "ليجانألا" لوبق ي ف نوركي اوناك. سلوب هنلعا يذلا ليجانألا ننع دعب أولختي مل نيحي سملا ءالؤه نأ ىلإ ةراشإل ردت، كلذل، ةدشب مهرذح ءنكلو، ةئطاخلا ةوطخلا ىلع اومدقي نأ لبق تقو كانه لاز ام ءنأ لوسرلا فرعو ءالؤه - دئجال طاعولا هب موقي يذلا طعولا نأ ىلإ ةرشابم ىلوالا هتجج ريشت. ةري بك ةدشب ليجانألا ءوشي نالعا وه، سكعل ىلع. ليجانألا نوكي نأ نكمي ال - ديدجالا نوطني نيذلا لوبق ةبستكملا - حاتفم ةمك يهو - ةي رحلا ىلإ لوصولا نود لوح ي قيقحلا ىدم دعب اوفرعي مل. مهكابترا مهفت نكمي و "نيئدتبم" اولاز ام ةي طالغ لهأ ناك. ناميإل ىلإ حي سملا ناميإل قانتعا ي ف مهسامح مهعقد نكل، ةي وسوملا ةيريشرلا ديقعت ريغ اذهو. سلوب ةلاسار لمكت مهتلاسر نأب مهنم أنظ، ءالؤه دئجال طاعولا ىلإ عامتساللا حيحص.

م. ساحلا لاجملا اذه لثم ي ف طسو لولح قلخب لبقو رطاخي نأ لوسرلل نكمي ال نكل. لقي مل! وهبتنا. رخأ ليجانألا دجوي نأ نكمي الو. هنلعا يذلا ليجانألا وهو طقف دحاو ليجانألا ربتعي اذه. كلذل لقي مل وه! لك، هنلعا يذلا وه ءنأ، هليجنألا وه ي قيقحلا ليجانألا نأ سلوب لسرلا هنلعا يذلا هسفن ليجانألا وه، هليجنألا نأ دكأ، سكعل ىلع لب. ألطاب أدجمو، أروغ: لاق. حي سملا عوسي ليجانألا ءنأ، ي قيقحلا ديحو ليجانألا وهو، رخأ نكاما ي ف نورخألا ام ي نألا، رشبالا ءنس ىلع تسي ل اوب ترش ب يتلا ةراشبالا نأب، ءوخإلا هيا، مكم لعاف" اننكمي، نذا. (11-12، 1 ةي طالغ) "حي سملا عوسي نمي حوب لب، ناسنأ ننع اهتدخأ الو اهتي قلت ام، "نيمورخم" ريبعت نيترم مدختسا. أدج ةي ساق تاملك سلوب مدختسي اذامل مهفت نأ ديدجالا "ليجانألا" اذهو. اهاناميإل سسأ ي ف ةنمؤملا ةعامجالا ددي ام لك داعبإ ةرورض ىلإ ريشي نكمي ال: ةي ضقلا هذه لوح ضوافتلل لاجم ي لوسرلا كرتي ال، راصتخاب. ةعامجالا سسأ ددي ممت امك، وه امك ليجانألا ىقلت نأ أم. ليجانألا قيقح لوح ضوافتلل نكمي ال. ضوافتلل: تالزاننلل لاجم ال. ليجانألا ىلع ضوافتلل نكمي ال نكلو. رخأ عيش ىقلت وأ، هنالعا: صخرلاب عابي الو عادفو عاقلو صالخ وه لب ةمواسملا ةعللس سيل عوسي ناميإل.

نيينعمل صاخشألا عيمج نألا، أضقانت م ةلاسارلا ةي ادب ي ف فوصوملا فقوملا اذه ودبي ءنأ دئجال طاعولا ىلإ اوعمتسا نيذلا ةي طالغ لهأ دقتعا. ةبيطالا رعاشملا ب نيئي لم نودبي رثكأ نونوكي يلاتلابو، هلالا ةئيشمل ةناما رثكأ اونوكي نأ مهنكمي ناك ناتخلا لالخنم

ءابآال نم هوّقلت يذلا ديلقتلل صالخالا وه سلوب ءادعال كرحملا نا ودبيو .سلوبل ءاضرا
يَّتح اورَّب ،طرفملا صالخالا اذهب .ةعيرشلا مارتحا يف نمكي يقيقحلا ناميال نا اودقتعاو
أصلخُم الويال ميققستم ريغ هوربتعا يذلا ،سلوبل ءهجوملا تاماهااتالاو تاحيملتلا
تفشك دقو - ءهل ءعيبط تاذي هتلاسر نا آديج كردأ دقف هسفن لوسرلا أم .ديلقتلل
يذلا ،ليجنالا يف ديدج وه امل ديدش سامحب عوفدم وهف يلاتلابو ،- هسفن حيّسملا نم هل
ديدجال وهو ،ديدج أمئاد وه ليجنالا ،"ءيرصع" ليجانأ دجوي ال :رباع ديدج سيلو ،لصأتم ديدج وه
نيّحيّسملا دّدهي يذلا ريكبلا رطخال أار ءنال ،آديدش نوكي نا ىلا يوعارلا مامتها هعقد
لوبقل ،انسفنأ رّحن نا يرورضلا نم ،هذه ءنسلحلا اياونلا ءهاتم يف ،راصتخاب .نيثيدحلا
:مهم اذه .بالا ءبحمل هيحوو هظعوو عوسي صخش عم قفتتو مچسنت يتلا ءيماسلا ءقيقحلا
ضعب دوجو ،أضيأ مويلا هارنو ،خيّراتلا يف ءديدع تّارم انيأر دقل .زييمتلا ءيفيك ءفرعم
ءقيقح بهاو مب نا يخال ضعب يفو ،ءصاخلا اهتقيّرط ىلع ليجنالاب طعت يتلا تاكرحلا
اذهو . "اهسفن ءكرحلا" ىلا هلك ليجنالا رصحتو ءغلابلما يف أدبت كلذ دعب نكلو ؛ءصاخو
يف دعاسي نا هنكمي ،معن اذهو ،ءكرحلا ءسسؤمو سّسسؤم ليجنال اذه :حيّسملا ليجنال سيل
سلوب ءملك تناك ،اذهل .ءقيمع روج هل سيل ءنال ،رمثي ال ءياهنلا يف ءنكل ،ءيادبلا
ءيطع وه ليجنالا .أضيأ انل ءديفم هو ،ءي طالغ لهأ ءديفم مث نمو ،ءمساحو ءحضاو
ءايحلا اني طعّي يذلا اذهو .انل هفشك يذلا هسفن وه ،انل حيّسملا

(6-8، 1 ال غ) ءي طالغ لهأ ىلا لوسرلا سلوب سيّدقل ءالاسر نم ءعارق

ىرّخأ ءراشب يه امو :ىرّخأ ءراشب ىلا حيّسملا ءمعنب مكاع ديّلالنع اذه مكادادترا ءعرسل تبّجع
مك انرّشب ولف .حيّسملا ءراشب اولدّبّي نا مهّتيّغبو ،مك نيّب ءلّبلال نوّقلي موّق كانه لب
!أمورّحم نكيّلف ،وب مك انرّشب ام فالخب ءامّسلا نم كالم مك رّشب وآنّحن

بّرلا مالك

Speaker:

نا لاقو ليجنالا ىلع ،ءي طالغ لهأ ىلا ءالاسرلا يف هميلّعت راطا يف ،ابابلا ءسادق مّلكت
ليجنالا ىلع مّلكت امدنع أسامح ئلتممي ناك ،لوسرلا سلوب نا لاقو . "طقف دحاو ليجنالا"
ىلا ليجنالا غيلبتل هزرفأ هللا نا أكردم ناكو .ءيش لك هل ليجنالا ناك .هب ءراشبلو
وه ،هب طعّي ام وه ليجنالا ،هل ءبسنلاب .ءالاسرلا هذهل هتوق لكب هسفن سّركف .عيمجال
وه ليجنالا .صالخلل أعوبني تاومألا نيب نم عوسي ءمايغو توم نالعا وه ،لّوال نالعا
هلل هلبغو ،هللا عم حلصت ءلبق نم .رشبلا لكل حونملا صالخالا وه ودعولل قيقحت
لهأ فرصت مهفي نا لوسرلا سلوب ردقي ملو .ءيدبالا ءايحلا ثاريم لانو اّيقيقح أنّبا
دّجلا طاعّول هب عاج يذلا طعّول نا ،ءدشب مهزّحف .اهولان يتلا ىربكلا ءمعنلا دعب ءي طالغ

لوصولنا نود لوحى هّأل يقىقحلا ليجنإلا هّوشى نالعا وه لب، ليجنإلا نوكنى نأ نكمى ال مهل
 دجوى نأ نكمى الو. طقف دحاو ليجنإلا نأ مهل سلوب نلعاو. ناميإلا اب ةبستكملا ةيحلإ
 نأ لاق لب، هنلعا يذلا وه هّأل هليجنإ وه يقىقحلا ليجنإلا نأ سلوب لقي ملو. رخآ ليجنإ
 ديحول ليجنإلا وهو، رخآ نكامأ يف نورخآلا لسرلا هنلعا يذلا هسفن ليجنإلا وه هليجنإ
 حمسى الو ضوافي ال سلوب ليجنإلا نع ثيدحلا يف. حيسملا عوسى ليجنإلا هّأل، يقىقحلا
 ناميإلا نأل: لزانتي لأ لبقي نأ نكمى ال، ليجنإلا نع انثدحت اذا، كذلك نحنو. تالزانتلاب
 ةمواسم لل ةعلس سيل حيسملا عوسى ب ناميإلاو، حيسملا عوسى ب ناميإلا وه ليجنإلا ب.

Santo Padre:

Saluto i fedeli di lingua araba. Il Vangelo è la Buona Novella ed è la forza che cambia in meglio la nostra vita e il nostro cuore. Per questo vi chiedo di leggere ogni giorno il Vangelo e di meditarne un piccolo brano affinché nutrirsi da questa fonte inesauribile di salvezza. Il Signore vi benedica tutti e vi protegga sempre da ogni male!

Speaker:

لدبت يتلا ةوقلا وهو رأسل ربخل وه ليجنإلا. ةببرعلا غلللاب نيقتانللا نينمؤملا ييخأ
 يف اولمأت نأو، أيموي ليجنإلا اوورقت نأ مكنم بلطا اذهلو. لصفألا وحن انبلقوانتايح
 مكامحو أعيمج برلا مككرا ب. بضي ال يذلا اذه صالخلا عبن نم اووترت ىتح هنم ريغصن
 أرش لك نم أمئاد

نانبل لجأ نم ءادن

توريب أفرم يف راجفناال دعب ةنس

(س ط س غ أ ب آ ء)

